



# EU DECLARATION OF CONFORMITY<sup>(1)</sup>

**Name and address of the Manufacturer (2):**

Orange SA  
78 Rue Olivier de Serres  
75015 Paris  
France

**Product information(3):**

**Clamshell**

**Product name(3):**

**Orange Dixo**

**Model name(3):**

**Mobiwire Yuma 2**

Declare under our sole responsibility that the product above mentioned conforms to the applicable essential requirements of the directive 2014/53/EU and that all essential radio test suites have been carried out. Conformity assessment procedure : annex III of the directive (4)

**Applied standards (5):**

**EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011 + A2 :2013**

**EN 50360 : 2017**

**EN 50566 : 2017**

**EN 50663 : 2017**

**EN 301 489-1 Draft V2.2.0 (2017-03)**

**EN 301 489-17 Draft V3.2.0 (2017-03)**

**EN 301 489-52 Draft V1.1.0 (2016-11)**

**EN 55032 :2015**

**EN 55035 :2017**

**EN 50332-1:2013**

**EN 50332-2:2013**

**EN 301 511 V12.5.1 (2017-03)**

**EN 301 908-1 V11.1.1 (2016-07)**

**EN 301 908-2 V11.1.2 (2017-08)**

**EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)**

**EN 303 345 V1.1.7 Final Draft (2017-03)**

**EN 62209-1 :2016**

**EN 62209-2 :2010**

**EN 62479 : 2010**

**RoHS Directive 2011/65/EU**

The chargers delivered with this product (When included into the box) also conform to the applicable requirements of the relevant Union harmonisation legislation (6):

- Directive 2014/35/EU (LVD)
- Directive 2014/30/EU (CEM)
- Directive 2009/125/EC (Energy Related Product)

This product can connect with a Common Mobile Phone Charger which complies with below standards (7):

- EN301 489-34 v2.1.1 Final Draft (2017-04)
- EN 62684:2011

Conformity of this product with the essential requirements of the Directive 2014/53/EU has been reviewed by the following Notified Body (8):

Telefication by  
Edisonstraat 12A, 6902 PK Zevenaar  
The Netherlands  
Identification number : **0560**

and issued the EU-  
type examination  
certificate(9):

**192140104/AA/00**

**Additional information (10) :**

**Headset :** JWEP0957-M01R  
**Charger :** A31A-050055U-EU1  
**Battery :** 178102335 (Li-Ion 3.7v,1000mAh, 3.7Wh)

**Operating Frequencies**

**FM Receiver:** Operating frequency range: 87.5- 108 Mhz (Rx)

**Bluetooth :** Operating frequency range: 2402-2480 Mhz (Tx/Rx)

**GSM900:** Operating frequency range: 880-915, 925-960 Mhz (Tx/Rx)



# EU DECLARATION OF CONFORMITY<sup>(1)</sup>

**GSM1800:** Operating frequency range: 1710-1785, 1805-1880 Mhz (Tx/Rx)  
**WCDMA Band I:** Operating frequency range: 1920-1980, 2110-2170 Mhz (Tx/Rx)  
**WCDMA Band VIII:** Operating frequency range: 880-915, 925-960 Mhz (Tx/Rx)

## Transmit Power

**2G(GSM900):** 33 dBm  
**2G(GSM1800):** 30 dBm  
**3G(WCDMA B1):** 23 dBm  
**3G(WCDMA B8):** 23dBm  
**Bluetooth 2.1+EDR:** 7.79dBm

**Hw/Sw Versions:** V01/ Orange\_Dixo\_SS\_O\_V\*\*.\*\_\*\*\*\*\*\_MP

**Signed for and on behalf of (11):** Orange SA, 78 Rue Olivier de Serres-75015 Paris-France

**Name/function :** Xiaoshong ZHOU  
VP Orange Products,  
Intelligence & Experience

**Signature:**

**Date of the issue :** 04 April 2019

## Annex (EN/DE/ES/CZ/FR/NL/PL/PT/RO/SK/SL)

- 1 **(EN)EU Declaration of Conformity / (DE)EU-Konformitätserklärung / (ES)Declaración UE de Conformidad / (CZ)EU Prohlášení o shodě / (FR)Déclaration UE de Conformité / (NL)EU Conformiteitsverklaring / (PL)Deklaracja Zgodności UE / (PT)Declaração de Conformidade UE / (RO)Declarația de Conformitate UE / (SK)Vyhlasenie o Zhode EU / (SL)Izjava EU o Skladnosti**
- 2 **(EN)Name and address of the Manufacturer / (DE)Name und Anschrift des Herstellers / (ES)Nombre y dirección del fabricante / (CZ)Obchodní jméno a adresa výrobce / (FR)Nom et adresse du fabricant / (NL)Naam en adres van de fabrikant / (PL)Nazwa i adres producenta / (PT)Nome e endereço do fabricante / (RO)Numele și adresa Producătorului / (SK)Obchodné meno a adresa výrobcu / (SL)Ime in naslov proizvajalca**
- 3 **(EN)Product information; Product Name; Model Name / (DE)Produktinformation; Produktname; Modellname / (ES)Información del producto; nombre del producto; nombre del modelo / (CZ)Informace o výrobku; Název výrobku; Název modelu / (FR)Information sur le produit; Nom du produit; Nom du modèle / (NL)Product informatie; Product naam; Model naam / (PL)Informacje o produkcie; nazwa produktu; nazwa modelu / (PT)Informação sobre o produto; Nome do Produto; Designação do Modelo / (RO)Informații despre Produs; Denumire Produs; Nume Model / (SK)Informácie o výrobku; Názov výrobku; Názov modelu / (SL)Podatki o izdelku; ime izdelka; ime modela**
- 4 **(EN) Declare under our sole responsibility that the product above mentioned is conform to the applicable essential requirements of the directive 2014/53/EU and that all essential radio test suites have been carried out. Conformity assessment procedure : annex III of the directive / (DE) erklären in alleiniger Verantwortung, dass das oben genannte Produkt den geltenden grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Zudem wurden alle wesentlichen Funktestreihen ausgeführt. Konformitätsbewertungsverfahren: Anhang III der Richtlinie / (ES) Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que el producto mencionado anteriormente cumple con los requisitos esenciales aplicables de la directiva 2014/53/UE y que se han realizado todas las pruebas de radio esenciales. Procedimiento de evaluación de conformidad: apéndice III de la directiva / (CZ) prohlašujeme na naši vlastní odpovědnost, že výše uvedený výrobek je v souladu s příslušnými základními požadavky směrnice 2014/53/EU a že všechny základní testy rádiové frekvence byly provedeny. Při posuzování shody byl dodržen postup podle dodatku III směrnice / (FR) déclarons sous notre entière responsabilité que le produit ci-dessus est en conformité avec les exigences essentielles applicables de la directive 2014/53/UE et que toutes les séries d'essais radio essentielles ont été effectuées. Procédure d'évaluation de conformité : annexe III de la directive / (NL) verklaren onder eigen verantwoordelijkheid dat het hierboven vermelde product voldoet aan alle van toepassing zijnde essentiële vereisten van de richtlijn 2014/53/EU en dat alle essentiële radiotestreeksen zijn uitgevoerd. Conformiteitsbeoordelingsprocedure: bijlage III van de richtlijn / (PL) Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że wyżej wymieniony produkt spełnia zasadnicze wymagania dyrektywy 2014/53/UE oraz że zostały przeprowadzone niezbędne testy fal radiowych. Procedura oceny zgodności: załącznik III dyrektywy / (PT) Declaramos sob nossa inteira responsabilidade que o produto supra mencionado está em conformidade com os requisitos fundamentais aplicáveis da diretiva 2014/53/UE e que todos os testes de rádio essenciais foram efetuados. Procedimento de avaliação de conformidade: anexo III da diretiva / (RO) Declărăm pe propria răspundere că produsul susmenționat este în conformitate cu cerințele esențiale aplicabile ale Directivei 2014/53/UE și că toate seriile de teste radio esențiale au fost efectuate. Procedura de evaluare a conformității: anexa III a directivei / (SK) vyhlasujeme na našu vlastnú zodpovednosť, že vyššie uvedený výrobok je v súlade s príslušnými základnými požiadavkami smernice 2014/53/EU a že všetky základné testy rádiových frekvencií boli vykonané. Pri posudzovaní zhody bol dodržaný postup podľa dodatku III smernice / (SL) v skladu s svojo odgovornostjo izjavljamo, da je zgoraj navedeni izdelek v skladu z odredjenimi osnovnimi zahtevami direktive 2014/53/EU ter da so vsa zahtevana testiranja radia bila izvedena. Proces analize skladnosti: aneks III omenjene direktive**
- 5 **(EN) Applied standards / (DE) Angewendete Standards / (ES) Normas aplicadas / (CZ) Použité normy / (FR) Normes appliquées / (NL) Toegepaste normen / (PL) Zastosowane normy / (PT) Normas aplicadas / (RO) Standarde aplicate / (SK) Použité normy / (SL) Uporabljene standarde**
- 6 **(EN) The chargers delivered with this product (When included into the box) also conform to the applicable requirements of the relevant Union harmonisation legislations / (ES) Los cargadores entregados con este producto (cuando estén incluidos en la caja) también cumplen los requisitos aplicables de las legislaciones de armonización de la Unión Europea relevantes / (DE) Ein möglicherweise im Lieferumfang dieses Produktes enthaltenes Ladegerät entspricht zudem den geltenden Anforderungen der entsprechenden Harmonisierung der Rechtsvorschriften in der EU / (CZ) Nabíječky dodávané s tímto výrobkem (pokud jsou součástí balení) rovněž splňují příslušné požadavky odpovídající legislativy pro harmonizaci předpisů v EU / (FR) Les chargeurs livrés (le cas échéant) avec ce produit sont en conformité avec les législations d'harmonisation de l'Union européenne correspondantes / (NL) Indien meegeleverd bij dit product, zijn de laders ook in overeenstemming met de van toepassing zijnde vereisten van de Europese harmonisatiewetgevingen / (PL) Dołączone do niniejszego produktu ładowarki (znajdujące się w opakowaniu) także spełniają odpowiednio wymagania właściwych przepisów unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego / (PT) Os carregadores fornecidos com este produto (quando incluídos na embalagem) estão também em conformidade com os requisitos aplicáveis da legislação relevante da UE sobre harmonização / (RO) Încărcătoarele livrate cu acest produs (când sunt incluse în cutie) sunt, de asemenea, conforme cu cerințele aplicabile ale legilor relevante privind armonizarea la nivelul Uniunii / (SK) Nabíjačky dodávané s týmto výrobkom (pokiaľ sú súčasťou balenia) tiež spĺňajú príslušné požiadavky odpovedajúcej legislatívy pre harmonizáciu predpisov v EÚ / (SL) Polnilni, ki so priloženi temu izdelku (ki ga najdete v škafli), so v skladu z vsemi predpisanimi zahtevami relevantne zakonodaje EU o harmonizaciji**
- 7 **(EN) This product can connect with a Common Mobile Phone Charger which complies with below standards / (DE) Dieses Produkt kann mit einem universellen Ladegerät für Mobiltelefone verwendet werden, das folgenden Standards entspricht / (ES) Este producto puede conectarse mediante un cargador de teléfono móvil estándar que cumple con las normas siguientes / (CZ) Tento výrobek umožňuje připojení k běžné nabíječce mobilních telefonů, která vyhovuje níže uvedeným normám / (FR) Ce produit peut se connecter à un chargeur pour téléphone portable courant qui satisfait aux normes suivantes / (NL) Dit product kan worden aangesloten op een algemeen lader voor mobiele telefoons die voldoet aan de onderstaande standaarden / (PL) Niniejszy produkt może zostać podłączony do uniwersalnej ładowarki telefonu komórkowego, która spełnia poniższe normy / (PT) Este produto pode ser utilizado com um carregador universal para telemóveis, que esteja em conformidade com as seguintes normas / (RO) Acest produs se poate conecta la un încărcător standard pentru telefoane mobile care se conformează standardelor de mai jos / (SK) Tento výrobok umožňuje pripojenie k bežnej nabíjačke mobilných telefónov, ktorá vyhovuje nižšie uvedeným normám / (SL) Izdelek se lahko poveže s polnilcem za mobilne telefone, ki je v skladu s spodnjimi standardi**
- 8 **(EN) Conformity of this product with the essential requirements of the Directive 2014/53/EU has been reviewed by the following Notified Body / (DE) Das Gerät ist mit den wesentlichen Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU konform und wurde von nachfolgend benannter Stelle / (ES) La conformidad de este producto con los requisitos esenciales de la Directiva 2014/53/UE ha sido revisada por la siguiente entidad notificada / (CZ) Soulad tohoto produktu se základními požadavky směrnice 2014/53/EU byl zkontrolován následujícím oznámeným subjektem / (FR) La conformité de ce produit avec les exigences essentielles de la directive 2014/53/UE a été examinée par l'organisme notifié suivant / (NL) Conformiteit van dit product met de essentiële vereisten van de richtlijn 2014/53/UE is gecontroleerd door de volgende Aangemelde instantie / (PL) Zgodność niniejszego produktu z wymogami dyrektywy 2014/53/UE została sprawdzona przez poniższą jednostkę notyfikowaną / (PT) A conformidade deste produto com os requisitos essenciais da Diretiva 2014/53/UE foi verificada pelo organismo de certificação seguinte / (RO) Conformitatea acestui produs cu cerințele esențiale ale Directivei 2014/53/UE privind echipamentele radio a fost verificată de următorul organism notificat / (SK) Súlad tohto produktu so základnými požiadavkami smernice 2014/53/EU bol skontrolovaný nasledujúcim oznámeným subjektom / (SL) Skladnost tega izdelka z bistvenimi zahtevami Direktive 2014/53/EU je preverjal naslednji prijavljen organ**
- 9 **(EN)and issued the EU-type examination certificate / (DE) Von dieser Stelle wurde außerdem das EU-Prüfzertifikat ausgegeben / (ES) y emitido el certificado de examen de tipo de la UE / (CZ) a bylo vydáno osvědčení o typové zkoušce EU / (FR) ainsi que l'attestation CE de type délivrée / (NL) en het EU-typeonderzoekscertificaat is verleend / (PL) i wydano certyfikat badania typu UE / (PT) e emitiu o certificado de análise da UE / (RO) și a emis certificatul de examinare UE de tip / (SK) a bolo vydané osvedčenie o typovej skúške EÚ / (SL) in izdalo certifikat EU o pregledu**
- 10 **(EN)Additional information / (DE)Zusätzliche Angaben / (ES)Información adicional / (CZ)Další informace / (FR)Informations supplémentaires / (NL)Aanvullende informatie / (PL)Informacje dodatkowe / (PT)Informações complementares / (RO)Informații suplimentare / (SK)Dodatočné informácie / (SL)Dodatni podatki**
- 11 **(EN)Signed for and on behalf of / (DE) Unterzeichnet für und im Namen von / (ES) Firmado por y en nombre de / (CZ) Podepsáno za a jménem / (FR) Signé par et au nom de / (NL) Ondertekend voor en namens / (PL) Podpisano w imieniu / (PT) Assinado por e em nome de / (RO) Semnat pentru și în numele / (SK) Podpísané za a v mene / (SL) Podpisano za in v imenu**